

The History Keepers

# 歷史守護者

## 紫色警戒



戴米恩·迪本 Damian Dibben 著  
周怡伶 譯



## 歷史守護者 1

# 紫色警戒

文 / 戴米恩 · 迪本 譯 / 周怡伶

執行編輯 / 林孜懃 特約編輯 / 賴惠鳳

美術設計 / 唐壽南 行銷企劃 / 陳佳美

出版一部總監 / 王明雪

發行人 / 王榮文

出版發行 / 遠流出版事業股份有限公司 台北市南昌路2段81號6樓

電話 : (02)2392-6899 傳真 : (02)2392-6658 郵撥 : 0189456-1

著作權顧問 / 蕭雄淋律師 法律顧問 / 董安丹律師

輸出印刷 / 中原造像股份有限公司

2012年1月1日 初版一刷

行政院新聞局局版台業字第1295號

定價 / 新台幣299元 (缺頁或破損的書, 請寄回更換)

有著作權 · 侵害必究 Printed in Taiwan

ISBN 978-957-32-6919-9

遠流博識網 <http://www.ylib.com> E-mail:ylib@ylib.com

## THE HISTORY KEEPERS: THE STORM BEGINS

Copyright © 2011 by Damian Dibben

Complex Chinese language edition published in agreement with

Conville & Walsh, through The Grayhawk Agency.

Complex Chinese translation copyright © 2012 by Yuan-Liou Publishing Co., Ltd.

All rights reserved.

國家圖書館出版品預行編目資料

歷史守護者：紫色警戒 / 戴米恩·迪本 (Damian Dibben) 文；周怡伶譯。--初版。--臺北市：遠流，2012.01  
面； 公分。 (歷史守護者；1)  
譯自：The History Keepers: the Storm Begins  
ISBN 978-957-32-6919-9 (平裝)

873.59

100026190

# 歷史守護者



## 紫色警戒



### 目錄

【推薦序】橫越歷史洪流的時空冒險 ······ ······ ······ ······ ······ ······ ······ ······ ······

國際媒體讚譽 ······ ······ ······ ······ ······ ······ ······ ······ ······

主要人物簡介 ······ ······ ······ ······ ······ ······ ······ ······ ······

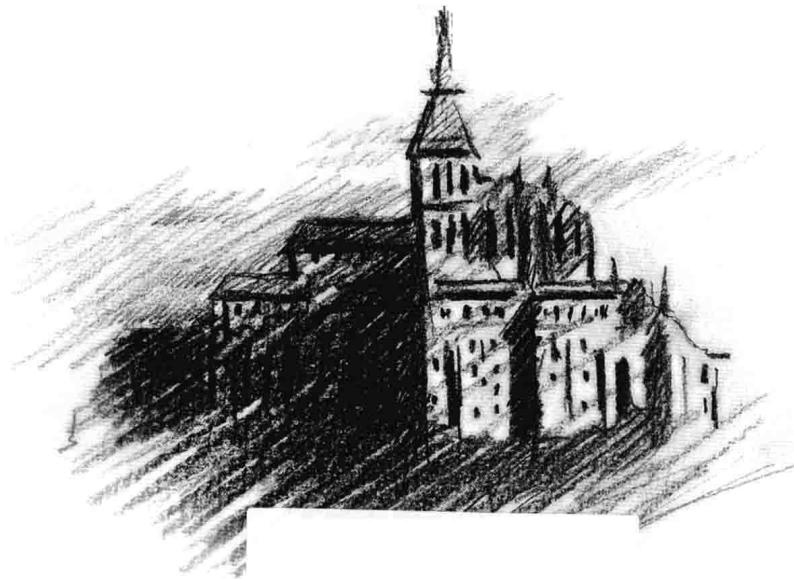
1 紀念碑的迴旋梯	11
2 倫敦分部	18
3 大船與菱形	27
4 遛隱號	34
5 金色原能	43
6 活生生的歷史	60
7 海上城堡	68
8 原點	77
9 紫色警戒	88
10 一五〇六年	100
11 亞德里亞海上珍珠	114
12 陌生的時空	129

13	惡魔的影子	143
14	神祕交易	153
15	黑暗王子	163
16	森林會戰	169
17	邪惡家族	179
18	格子紋玫瑰	188
19	鄉村生活	194
20	俄羅斯訪客	211
21	進入虎穴	218
22	祕密帝國	229
23	掀開面具	240
24	城堡驚魂	249
25	大災難	257
26	蛇和樓梯	271
27	致命之書	287
28	日全蝕	296
29	驚人真相	308
30	誓言與婚約	324

The History Keepers

# 歷史守護者

## 紫色警戒



戴米恩·迪本 Damian Dibben著  
周怡伶 譯



## 【推薦序】

# 橫越歷史洪流的時空冒險

〈波西傑克森——混血人俱樂部〉部落格主 Winnie

作為學校教授的課目之一，「歷史」揉雜了不少學子們的兩極情緒。迷人之處，在於所有過往存在、曾經發生的事件，都是一則則引人入勝的故事，而且因為是真人真事，也就更令人好奇。這些史實有些撼動人心，有些荒誕不羈，更有些令人膽寒，精彩程度或許連最擅長編故事的作者都要望塵莫及。即便是訛傳、稗官野史，也依然動聽，甚至還憑添一份神祕感。相對而言，既然人類歷史悠久，各民族文化博大精深，也就表示這門科目需要花上許多背誦的氣力了。看到冗長的人名和年表，只得搖頭苦啃書；遇上兵荒馬亂的年代，還得分析不同勢力派別云云。學子們不禁責難起當年的罪人禍延子孫，甚至幻想要是有時光機可以回到過去、改變歷史，現在也不必看著一堆人名條文唉聲嘆氣了。

可是，倘若時空旅行真的可行，改變已成爲過去的歷史事件是件好事嗎？許多以時空旅行爲主題、描寫回到過去想改變史實的創作者，多半認爲這種改變百害而無一益，只會加速毀滅，所產生的影響將如連漪般擴大而無法控制。英國作家戴米恩·迪本則告訴你：「歷史不斷在進展，它並不是一條直線，而是個複雜、隨時在改變的結構。就因爲歷史從來沒有結束，有些人總是想要改變

它，把它變得更糟。」在他筆下的系列小說【歷史守護者】中，我們會看到一批來自不同年代、不同國家的人們，參與一個名為「歷史守護者」的神祕組織。他們具有進行時空旅行的能力，努力保持歷史的完整，不被企圖操控人類命運的惡人所改寫。

除了充滿奇想的劇情，具有豐富劇作經驗而且喜愛歷史的迪本，在【歷史守護者】裡也巧妙安插了許多史實，非但沒有製造出坐在教室上課的錯覺，反而會令人忍不住想延伸閱讀，深入查詢並了解書中所提到的史料。另外，登場的人物角色各個形象鮮明，我們不只跟隨少年守護者出生入死，也見到成人守護者不同層次的内心變化。種種驚險、詭譎、幽默、愛戀情緒，一起化為迷人的故事氛圍。

翻開書頁，令人印象深刻的一幕是，被挑起好奇心的傑克，宛如掉入兔子洞裡的愛麗絲，就站在通往地下的洞口，躊躇著是否該踩著迴旋梯走到地底。來吧，帶著你的好奇心，讓我們一起跟著傑克勇敢踏出腳步，推開「歷史守護者」的組織大門，準備新的冒險啓航。

# 國際媒體讚譽

穿梭時空的冒險故事【歷史守護者】，是下一本【哈利波特】般的超級暢銷書！

——英國《觀察家報》(The Observer)

拋開哈利波特吧，現在是傑克·鍾斯接受矚目的時候了。快來體驗新鮮刺激的睡前閱讀時光吧。

——英國《每日電訊報雜誌》(The Telegraph Magazine)

一杯混合液體帶來的時光之旅、祕密組織、雙面間諜以及隨處可見的刺激感，都將填滿所有幻想旅程的空白。

——《魅力》雜誌(Glamour Magazine)

一旦開始讀，就沒辦法放下來……它將緊緊吸引著你，也讓你讀到忘掉憂慮。

——英國衛報(The Guardian)

隨著故事進展，我們慢慢開始找出他們過去歷史的點點滴滴……續集將帶出更多的啓示與主角們的不同背景。

——BOOKZONE FOR BOY 網站



## 主要人物簡介

### ◆傑克·鍾斯 (Jake Djones)

十四歲的倫敦中學生，在校表現平平，但對過往的年代充滿嚮往與憧憬，最喜歡欣賞古代的畫作，從中體驗歷史的氛圍。在某天放學途中，莫名遭到綁架，也因此發現了他們家族不平凡的祕密，這件事也讓他選擇進入陌生的歷史中，展開一連串冒險，並從中發現自己的勇氣與潛力。

### ◆寶晶·聖昂諾 (Topaz St Honore)

十五歲的金髮美少女，精通多國語言，說話時習慣夾雜些法語。她出生於英法百年戰爭的年代，後來由懷爾德家族收養長大，並加入了「歷史守護者」的組織。她個性親和、果敢堅毅，身為「歷史守護者」的成員之一，謎團般的身世也為她的任務帶來了許多危險。

### ◆查理·齊瓦立 (Charlie Chieverley)

和寶晶年紀相仿的科學天才，總是帶著膠帶貼補過的深度眼鏡，打變成一副老學究的模樣，但廚藝極佳。他隨身帶著一隻會講人話的鸚鵡「德瑞克先生」(Mr. Drake)。遇到困難時，習慣以科學的方法來解決問題。

◆ 納森·懷爾德 (Nathan Wylder)

與寶晶沒有血緣關係的哥哥。他出生於美國南北戰爭時期，操著美國南方口音。他熱愛時尚，對各個年代的流行裝扮都非常熟悉且重視，不過有點愛出風頭，出任務時總是喜歡當領袖。

◆ 朱彼德斯·柯爾 (Jupiter Cole)

「歷史守護者」組織中的資深成員，始終一副紳士裝扮與不苟言笑的嚴肅表情。他做事一板一眼、小心謹慎，但能力極強，身手矯健。傳言他對於未能受任組織指揮官一職而心有不甘。

◆ 蘿絲琳·鍾斯 (Rosalind Djones)

暱稱「蘿絲」，是傑克的姑姑。她的性格直爽開朗，喜歡穿著阿富汗風格的外套與手染洋裝，手上帶著由各地蒐集而來的手鐲。她是著名的遲到大王，而人生觀是「活在當下」。

◆ 桑德·札爾特 (Xander Zeldt)

被稱為「札爾特王子」，是黑暗勢力的領袖，性格殘酷且陰鬱。札爾特王子相信自己能成為世界與歷史的主宰。原本被認為失蹤於十七世紀的荷蘭，實際上仍在進行他摧毀歷史與掌控世界的計畫。

# 歷史守護者



## 紫色警戒



### 目錄

【推薦序】橫越歷史洪流的時空冒險 ······ ······ ······ ······ ······ ······ ······ ······

國際媒體讚譽 ······ ······ ······ ······ ······ ······ ······ ······ ······

主要人物簡介 ······ ······ ······ ······ ······ ······ ······ ······ ······

1 紀念碑的迴旋梯	11
2 倫敦分部	18
3 大船與菱形	27
4 遛隱號	34
5 金色原能	43
6 活生生的歷史	60
7 海上城堡	68
8 原點	77
9 紫色警戒	88
10 一五〇六年	100
11 亞德里亞海上珍珠	114
12 陌生的時空	129

13 惡魔的影子	143
14 神祕交易	153
15 黑暗王子	163
16 森林會戰	169
17 邪惡家族	179
18 格子紋玫瑰	188
19 鄉村生活	194
20 俄羅斯訪客	211
21 進入虎穴	218
22 祕密帝國	229
23 掀開面具	240
24 城堡驚魂	249
25 大災難	257
26 蛇和樓梯	271
27 致命之書	287
28 日全蝕	296
29 驚人真相	308
30 誓言與婚約	324



# 1 紀念碑的迴旋梯

那天晚上，傑克發現他爸媽消失在某一段歷史中。當晚雷電交加，是有紀錄以來威力最強的一場暴風雨。自從一七〇三年那次早已被人遺忘的颶風之後，倫敦從未遭遇過如此劇烈的天氣變化，大雨傾盆而下，狂風呼嘯怒吼。

在暴風雨最猛烈的倫敦塔橋，有一輛深藍色老式賓利車搖搖晃晃穿過暴漲的泰晤士河，向北岸駛去。它的車頭燈全亮，雨刷在暴雨中加倍奮力工作。

坐在後座豪華皮椅上的，是個男孩，今年十四歲，有著淡褐色的皮膚、深色卷髮，一雙眼睛透露出勇敢與聰慧。他穿著學校制服，有外套、黑長褲，腳上是磨損的皮鞋，身旁放著學校書包，書本和紙張把書包塞得鼓鼓的。書包上的姓名標籤以大寫字母標示出他的名字：傑克·鍾斯。

透過分隔前後座的玻璃板，傑克的棕色眼眸審視著前座那兩個人。左邊那位是個高大而傲慢的男士，穿著沉鬱的黑色西裝，頭上戴著正式禮帽。他旁邊那位是駕駛，穿著司機制服。他們兩人輕聲交談著，反正傑克在後座隔著玻璃也聽不到他們說什麼。

就在三十分鐘前，他被這兩個陌生人綁架。

當時，他正從學校匆匆忙忙穿過格林威治公園要回家，而這兩人就從皇家天文台前方陰影中走出來。他們說，有一件非常重要的事，讓他必須跟著他們走。眼看傑克露出為難的神情，他們又說，傑克的姑姑會在他們要去的地方與他們碰面。這一點讓傑克很懷疑。這時，開始下起雨來，原先只是幾滴，接著很快就變成暴雨，於是這兩個男人就採取行動了。那個司機用一張手帕蒙住傑克的臉，傑克聞到一股刺鼻的味道，隨即不省人事。不久之後他醒過來，發現自己被困在這輛大車裡。

傑克心裡感到一陣恐慌，就好像一個突如其來的雷擊撼動了倫敦塔橋的地基那樣。他掃視車內陳設。車子內部全部鋪上深色絲綢，看起來原本相當氣派奢華，不過如今已走過它最輝煌的時光。車門呢，傑克一醒來就想試著打開它，卻徒勞無功。車門上有個金色把手，他傾身向前看個仔細，把手中央有個複雜的圖案，是一個沙漏，旁邊環繞著兩個球體。

戴禮帽那個男人的臉籠罩在陰影中，他轉頭對傑克做出不允許的表情。傑克不甘示弱地回瞪他，直到那張盛氣凌人的臉轉回去看著前面的馬路為止。

這輛老賓利車下了橋，開進宛如迷宮的都市街道中，最後終於緩緩爬上費雪丘，開進一個圓石鋪地的廣場，停在一座大石柱的陰影下。傑克抬頭看看這個高聳的建築物。堅固的方形底座上，豎立著一根巨大的石柱，白色石灰岩閃閃發光，石柱往上伸入風雨交加的天空。石柱頂端在傑克看來，有八百公尺那麼遠，上面是一個光彩奪目的金壺。

傑克立刻想起，他曾經見過這個奇怪的石柱。那時，他和爸媽才剛結束糟糕至極的倫敦